

Smlouva

o pořádání zájezdového divadelního představení dle zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník.

MORAVSKÉ DIVADLO OLOMOUC, příspěvková organizace

se sídlem: tř. Svobody 33, 779 00 Olomouc, Česká republika

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, odd. Pr, vložka č. 989

IČ: 00100544

DIČ: CZ00100544

Zastoupena: Mgr. Pavlem Hekelou, ředitelem

(dále jen "DIVADLO")

a

SLOVENSKÉ NÁRODNÉ DIVADLO

Se sídlem: Pribinova 17, 819 01 Bratislava, Slovenská republika

Zastoupeno: Mgr. art. Marián Chudovský, generálny riaditeľ SND

Mgr.art. Jozef Dolinský, riaditeľ Baletu SND

IČO: 00 164 763

DIČ: 2020829954

IČ pre DPH: SK 2020829954

(dále jen „POŘADATEL“)

Článek I.

Představení DIVADLA na scéně POŘADATELE

1. Předmětem tohoto článku I. je vymezení vzájemných práv a povinností při pořádání divadelního představení DIVADLA na scéně POŘADATELE za podmínek dohodnutých v této smlouvě. DIVADLO provede jedno představení baletu **FRIDA** dne **30. března 2016 v 19:00 hodin** v sále **Historické budovy Slovenského národního divadla** (dále jen „představení“). Představení bude uvedeno na nahrávku bez orchestru.
2. POŘADATEL zajistí na své náklady veškeré podmínky nutné k bezvadnému uskutečnění představení včetně zaplacení platů vlastnímu technickému, organizačnímu a pomocnému personálu, jakož i ostatních nákladů s tím spojených. DIVADLO prohlašuje, že je mu znám a má k dispozici přesný náskres jeviště, popis jevištního vybavení, počet a popis vybavení šaten a světelného a zvukového zařízení, a že tyto podmínky umožňují realizaci této smlouvy.
3. POŘADATEL dále na svůj náklad zajistí
 - volné jeviště v den konání představení a přítomnost jevištního mistra, zvukaře a osvětlovače takto:

- příjezd techniky:	29.3. 2016 19:00 h
- začátek stavby:	30.3. 2016 10:00 h
- nástup služby osvětlovače a zvukaře:	30.3. 2016 10:00 h
- příjezd uměleckého souboru:	30.3. 2016 15:00 h

- zkouška prostorová a akustická cca: 16:00-18:00 h.
- začátek představení: 19:00 h.
- konec představení: 21:00 h.
- odjezd uměleckého souboru: 21:30 h.
- odjezd techniky cca: 22:00 h.

- dvě volná místa pro DIVADLO v hledišti na kraji řady poblíže vchodu do zákulisí
 - prodej vstupenek a obvyklou propagaci představení (elektronické podklady pro propagační materiály dodá DIVADLO na vyžádání).
 - Při uvádění DIVADLA na plakátech, webových stránkách POŘADATELE a jiných reklamních nosičích je POŘADATEL povinen uvádět název DIVADLA ve znění „**Moravské divadlo Olomouc**“
 - vybavené šatny s minimální teplotou 20 stupňů Celsia
4. DIVADLO zajistí na svůj náklad dopravu dekorací, umělců a technického personálu do místa konání představení a zpět.
 5. POŘADATEL se zavazuje zaplatit DIVADLU za jedno představení **FRIDA** částku ve výši **5 000,- €** (slovy: pět tisíc eur) včetně 0% DPH, včetně nákladů na dopravu dekorací, umělců a technického personálu.
 6. Platba bude provedena na základě zaslané faktury DIVADLEM, po odehrání PŘEDSTAVENÍ se splatností 14 dní.
 7. Tržby z PŘEDSTAVENÍ jsou ve vlastnictví POŘADATELE, který uhradí odměnu za poskytnutí licence (viz článek II. této smlouvy).
 8. POŘADATEL není oprávněn postupovat práva nabytá touto smlouvou třetím osobám. POŘADATEL není oprávněn udílet svolení (licence) ke zvukovému, obrazovému či zvukově obrazovému záznamu PŘEDSTAVENÍ, ani k jeho šíření. V případě zájmu o tyto další způsoby šíření díla je POŘADATEL povinen uzavřít s DIVADLEM další smlouvu. To se však netýká případu užití přiměřených částí díla těmito způsoby za účelem propagace a reklamy a vyhotovení zvukově-obrazového záznamu z představení, který bude sloužit výhradně na archivní a dokumentární účely pořadatele.
 9. DIVADLO jako provozovatel divadelního díla prohlašuje, že je nositelem veškerých práv spojených s jeho veřejným provozováním, zejména práv k užití děl autorů a výkonných umělců. DIVADLO dále prohlašuje, že provedením zájezdového představení dle článku I. odst. 1 této smlouvy nebudou porušena autorská ani jiná práva třetích osob.
 10. Pokud by představení nemohlo být z vážných důvodů uskutečněno, je POŘADATEL povinen vyrozumět o tomto ředitelství DIVADLA nejpozději 10 dnů před datem konání představení a odstoupit od smlouvy. Pokud by nedošlo k odvolání představení v této lhůtě a představení se neuskutečnilo z jakýchkoliv příčin ležících na straně POŘADATELE, je povinen nahradit DIVADLU všechny skutečně vynaložené výlohy spojené s jednáním podle této smlouvy; nárok na náhradu vzniklé škody tím není nijak dotčen.
 11. DIVADLO se zavazuje v případě, že nebude moci z vážných důvodů splnit předmět této smlouvy, seznámit s touto skutečností POŘADATELE nejpozději 10 dnů před datem konání představení. Pokud by nedošlo k odvolání představení v této lhůtě a představení se neuskutečnilo z jakýchkoliv příčin ležících na straně DIVADLA, je povinné nahradit POŘADATELI všechny skutečně vynaložené výlohy spojené s jednáním podle této smlouvy; nárok na náhradu vzniklé škody tím není nijak dotčen. V případě, že onemocní nezastupitelný interpret ještě před uskutečněním představení, Divadlo se zavazuje oznámit tuto skutečnost ihned POŘADATELI.
 12. DIVADLO se zavazuje dodržovat předpisy o bezpečnosti a ochraně zdraví při práci a ochraně před požáry ve smyslu Směrnic ochrany práce a Požárního statutu POŘADATELE, se kterými bude prokazatelně seznámen odpovědnou osobou POŘADATELE.
 13. Kontakty na odpovědné pracovníky DIVADLA:
Umělecký provoz:
Mgr. Veronika Hessová, , veronika.hessova@mdol.cz
Vedoucí obchodního oddělení:

Jitka Jahodová, jitka.jahodova@mdol.cz
Scénický úsek:
Boris Konarik, boris.konarik@mdol.cz
Osvětlení:
Bohuslav Kraus, , bohuslav.kraus@mdol.cz
Zvuk:
Jakub Plánka,

Kontakty na odpovědné osoby POŘADATELE:

Scénický úsek: Libor Slovák	libor.slovak@snd.sk
Osvětlení: Lukáš Peciar	lukas.peciar@snd.sk
Zvuk: Radoslav Ščepka	scepka@snd.sk
Projektový manažér: Peter Antalík tel.	peter.antalik@snd.sk

Článek II.

Podlicenční smlouva a smlouva o převzetí povinností

1. DIVADLO uzavřelo s nositeli autorských práv, zastoupených **DILIA**, divadelní, literární, audiovizuální agenturou, Krátkého 1, 190 00 Praha 9 licenční smlouvu k užití výše uvedeného autorského díla, jeho nastudování a živého divadelního provozování.
2. DIVADLO a POŘADATEL uzavírají podlicenční smlouvu podle § 48 odst. 1 autorského zákona č. 121/2000 Sb. a smlouvu o převzetí povinností podle § 531 občanského zákoníku, která tvoří nedílnou součást této smlouvy.
3. POŘADATEL se dle § 531 odst. 1 občanského zákoníku zavazuje, že přejímá povinnosti vůči nositelům práv ve vztahu k předmětným představením. V tomto smyslu uhradí na účet agentury **DILIA na základě ní vystavené faktury** odměnu za poskytnutí licence ve výši **9,5 %** z celkových hrubých tržeb za představení **FRIDA** odehrané dne **30.3.2016 způsobem uvedeným v bodě 4.**
4. POŘADATEL písemně ohlásí agentuře **DILIA** předmětné představení: nejpozději do 10. dne následujícího měsíce je POŘADATEL povinen předložit agentuře **DILIA** ohlášku, která bude obsahovat následující údaje o divadelních představeních díla:
 - a) datum a místo konání představení
 - b) identifikující údaje, především obchodní jméno/firmu, sídlo a IČ, kontakt na odpovědnou osobu (e-mail či telefon), popř. kontaktní adresu.

Článek III.

Závěrečná ustanovení

1. Každá ze stran této smlouvy odpovídá druhé straně za škodu vzniklou porušením povinností vyplývajících z této smlouvy, nebo zaviněným porušením právních předpisů. Odpovědnosti se strana zproští, jestliže byla škoda způsobena objektivně neodvratitelnou událostí, které nemohlo být zabráněno ani při vynaložení veškerého úsilí, které lze požadovat za daných podmínek konkrétního případu (vyšší moc). Za vyšší moc považují strany též nehodu dopravního prostředku, úraz či nemoc nezastupitelného interpreta.
2. Práva a povinnosti plynoucí z této smlouvy se řídí českým právem, zejména občanským zákoníkem.
3. Změny nebo dodatky této smlouvy mohou být platně učiněny pouze v písemné formě po dohodě obou stran.

4. Tato smlouva se sepisuje ve třech vyhotoveních, z nichž jedno obdrží DIVADLO a dvě obdrží POŘADATEL a každé má povahu originálu.
5. Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu a účinnosti dnem následujícím po dni jejího zveřejnění podle zvláštního předpisu v SR.

V Olomouci dne

V Bratislavě dne

Za MDO
Mgr. Pavel Hekela
Ředitel

Za Slovenské národné divadlo
Mgr. art. Marián Chudovský
generálny riaditeľ SND

Mgr. art. Jozef Dolinský
riaditeľ Baletu SND